

STAFFORD MUNICIPAL SCHOOL DISTRICT STAFFORD, TEXAS 77477

STATE OF TEXAS §
COUNTIES OF FORT BEND AND HARRIS §
NOTICE OF TRUSTEE ELECTION STAFFORD MUNICIPAL SCHOOL DISTRICT

To the registered voters of Stafford, Texas:
Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m. on May 7, 2022 for voting in a general election to elect a Trustee for Position 3, a Trustee for Position 4, and a Trustee for Position 5 to the Stafford Municipal School District Board of Trustees.

The election shall be administered by the Fort Bend County Elections Administrator and conducted as a joint election with the City of Stafford, and other participating entities, in precincts that can be served by common polling places pursuant to Chapters 31, 32 and 271 of the Texas Election Code, and the terms of the Joint Election Agreement and Contract for Election Services with Fort Bend County and the City of Stafford.

On Election Day, a voter may vote at any polling location open for the May 7, 2022 election pursuant to the countywide polling place program; voters are no longer assigned to specific polling places. May 7, 2022 Election Day Precinct Polling places are the established precinct polling places of Fort Bend County. These locations are current as of today. Please check the Fort Bend County listing on Election Day for any updates.

For early voting, a voter may vote at any of the locations listed as early voting locations. The Fort Bend County Elections Administrator is the Early Voting Clerk for the election and the Administrator's permanent county employees are Deputy Early Voting Clerks. Early Voting by personal appearance will be held from April 25, 2022 through May 3, 2022 at: the main early voting polling place City of Stafford City Hall, located at 2610 South Main, Stafford, Texas 77477 ; and the early voting sites identified in the Joint Election Agreement and Contract for Election Services with Fort Bend County, listed below. Any qualified voter of the Joint Election may vote early by personal appearance at any one of the joint early voting locations.

Ballot applications and ballots voted by mail may be directed in writing to John Oldham, Fort Bend County Elections Administrator, 301 Jackson Street, Richmond, Texas 77469-3108; email: Vote@fortbendcountytexas.gov; phone number: 281-342-3411; internet website: https://www.fortbendcountytexas.gov/government/departments/elections-voter-registration. All applications for a ballot to be voted by mail must be received before the close of regular business or 12 noon, whichever is later, no later than Tuesday, April 26, 2022. Federal Post Card Applications must be received no later than the close of business on April 26, 2022.

The results of the election shall be canvassed by the Board of Trustees not earlier than May 10, 2022 and not later than May 18, 2022, at a meeting called by the Board in accordance with the requirements of the Texas Open Meetings Act.

Christopher Caldwell, President
Board of Trustees
Stafford Municipal School District Attest:
Alicia Lacy-Castille, Secretary
Board of Trustees
Stafford Municipal School District

ESTADO DE TEXAS §
CONDADOS DE FORT BEND Y DE HARRIS §
AVISO DE ELECCIÓN DE SÍNDICOS DEL DISTRITO ESCOLAR MUNICIPAL DE STAFFORD

ESTADO DE TEXAS §
CONDADOS DE FORT BEND Y DE HARRIS §
AVISO DE ELECCIÓN DE SÍNDICOS DEL DISTRITO ESCOLAR MUNICIPAL DE STAFFORD

Para los votantes registrados de Stafford, Texas:
Por el presente, se notifica que los lugares de votación indicados a continuación estarán abiertos de 7:00 a.m. a 7:00 p.m. el 7 de mayo de 2022 para votar en una elección general para elegir un Síndico para la Posición 3, un Síndico para la Posición 4 y un Síndico para la Posición 5 para la Junta de Síndicos del Distrito Escolar Municipal de Stafford.

La elección será administrada por el Administrador de Elecciones del Condado de Fort Bend y celebrada como una elección conjunta con la Ciudad de Stafford y otras entidades participantes en precinctos que puedan funcionar como lugares de votación comunes en virtud de los Capítulos 31, 32 y 271 del Código Electoral de Texas y los términos del Convenio de Elección Conjunta y el Contrato de Servicios Electorales con el Condado de Fort Bend y la Ciudad de Stafford.

El Día de Elección, un votante puede votar en cualquier lugar de votación abierto para la elección del 7 de mayo de 2022 en virtud del programa de lugares de votación para todo el condado; los votantes ya no tienen asignados lugares de votación específicos. Los lugares de votación de los precinctos del Día de Elección del 7 de mayo de 2022 son los lugares de votación de los precinctos establecidos del Condado de Fort Bend. Estos lugares están vigentes a la fecha de hoy. Sírvase consultar la lista del Condado de Fort Bend el Día de Elección para ver si hay actualizaciones.

Para votar por anticipado, el votante puede votar en cualquiera de los lugares enumerados como lugares de votación anticipada. El Administrador de Elecciones del Condado de Fort Bend es el Oficial de Votación Anticipada de la Elección y los empleados permanentes del condado del Administrador son Oficiales Asistentes de Votación Anticipada. La Votación Anticipada en persona se llevará a cabo desde el 25 de abril de 2022 hasta el 3 de mayo de 2022 en: el principal lugar de votación anticipada en la Alcaldía de la Ciudad de Stafford, ubicada en 2610 South Main, Stafford, Texas 77477; y los lugares de votación anticipada identificados en el Convenio de Elección Conjunta y el Contrato de Servicios Electorales con el Condado de Fort Bend, que se enumeran a continuación. Cualquier votante habilitado de la Elección Conjunta puede votar de forma anticipada en persona en cualquiera de los lugares para la votación anticipada conjunta.

Las solicitudes de boletas de votación y las boletas votadas por correo se pueden dirigir por escrito a John Oldham, Fort Bend County Elections Administrator, 301 Jackson Street, Richmond, Texas 77469-3108; correo electrónico: Vote@fortbendcountytexas.gov; teléfono: 281-342-3411; sitio web por internet: https://www.fortbendcountytexas.gov/government/departments/elections-voter-registration. Todas las solicitudes de una boleta para votar por correo postal deben ser recibidas antes de lo que sea más tarde entre cierre del horario laboral regular o las 12 del mediodía, el martes 26 de abril de 2022 a más tardar. Las solicitudes de tarjeta postal federal deben ser recibidas a más tardar al cierre del horario laboral del 26 de abril de 2022.

Los resultados de la elección serán escrutados por la Junta de Síndicos no antes del 10 de mayo de 2022 ni después del 18 de mayo de 2022 en una asamblea

convocada por la Junta en conformidad con los requisitos de la Ley de Asambleas Públicas de Texas.

Christopher Caldwell, Presidente
Junta de Síndicos
Distrito Escolar Municipal de Stafford

Atestigua:
Alicia Lacy-Castille, Secretaria
Junta de Síndicos
Distrito Escolar Municipal de Stafford

KHU HỌC CHÁNH THÀNH PHỐ STAFFORD TRON, THÀNH PHỐ STAFFORD, TEXAS 77477 TIỂU BANG TEXAS §
CÁC QUẬN FORT BEND VÀ HARRIS §
THÔNG BÁO VỀ CUỘC BẦU CỬ ỦY VIÊN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ KHU HỌC CHÁNH THÀNH PHỐ STAFFORD

Gửi các cử tri đã ghi danh bỏ phiếu của Thành Phố Stafford, Texas:

Theo đây xin thông báo địa điểm bỏ phiếu ghi dưới đây sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 7 giờ tối, vào ngày 7 tháng Năm, 2022, để bỏ phiếu trong cuộc tổng tuyển cử để bầu chọn một Thành Viên Hội Đồng Vị trí 3, một Thành Viên Hội Đồng Vị trí 4, và một Thành viên Hội Đồng Vị Trí 5 cho Hội Đồng Quản Trị Khu Học Chánh Thành Phố Stafford.

Cuộc bầu cử này sẽ do Quản Trị Viên phụ trách Bầu Cử Quận Fort Bend quản lý và được tiến hành là một cuộc bầu cử kết hợp cùng với Thành phố Stafford, và các thực thể có tham gia khác trong các phân khu bầu cử có thể được sử dụng làm các địa điểm phòng phiếu thông thường theo như qui định trong các Chương 31, 32, và 271 của Bộ Luật Bầu Cử Texas, và các điều khoản của Thỏa thuận Bầu cử Kết Hợp và Hợp đồng Dịch vụ Bầu cử với Quận Fort Bend và Thành phố Stafford.

Vào Ngày Bầu cử, cử tri có thể bỏ phiếu tại bất kỳ địa điểm bỏ phiếu nào mở cửa cho cuộc bầu cử ngày 7 tháng Năm, 2022 theo chương trình địa điểm bỏ phiếu trên toàn quận; cử tri không còn được chỉ định đến các địa điểm bỏ phiếu cụ thể. Các địa điểm Bỏ Phiếu theo Phân Khu Bầu Cử vào Ngày Bầu Cử 7 tháng Năm, 2022 là các địa điểm bỏ phiếu theo phân khu bầu cử đã được thiết lập của Quận Fort Bend. Đây là các địa điểm cập nhật nhất tính đến ngày hôm nay. Vui lòng xem danh sách của Quận Fort Bend vào Ngày Bầu Cử để biết thêm thông tin cập nhật.

Đối với thủ tục bỏ phiếu sớm, cử tri có thể bỏ phiếu tại bất kỳ địa điểm được ghi lại các địa điểm bỏ phiếu sớm. Quản Trị Viên phụ trách Bầu Cử Quận Quận Fort Bend là Thư Ký phụ trách Bỏ Phiếu Sớm cho cuộc bầu cử và các nhân viên quản hạt thường trực của Quận trị viên là các Phó Thư Ký Phụ Trách Thủ Tục Bỏ Phiếu Sớm. Thủ Tục Đích thân tới bỏ phiếu sớm sẽ được tiến hành từ ngày 25 tháng Tư, 2022 đến ngày 3 tháng Năm, 2022 tại: địa điểm bỏ phiếu sớm chính Thà Thị Chính Stafford, tọa lạc tại địa chỉ 2610 South Main, Stafford, Texas 77477; và các địa điểm bỏ phiếu sớm được ghi trong Thỏa Thuận Bầu Cử Kết Hợp và Hợp Đồng Dịch Vụ Bầu Cử với Quận Fort Bend, được liệt kê dưới đây. Bất kỳ cử tri hội đủ điều kiện nào của Cuộc Bầu Cử Kết Hợp đều có thể đích thân tới bỏ phiếu sớm tại bất kỳ địa điểm nào trong số các địa điểm bỏ phiếu sớm.

Các đơn xin lá phiếu và các lá phiếu bằng thư phải được gửi bằng thư tay đến John Oldham, Quản Trị Viên phụ trách Bầu Cử Quận Fort Bend, 301 Jackson Street, Richmond, Texas 77469-3108; email: Vote@fortbendcountytexas.gov; số điện thoại: 281-342-3411; trang mạng: https://www.fortbendcountytexas.gov/government/departments/elections-voter-registration.

Các đơn xin bỏ phiếu bằng thư cần nhận được trễ nhất là cuối ngày làm việc thường lệ hoặc 12 giờ trưa (thời gian nào trễ hơn sẽ áp dụng) ngày 26 tháng Tư, 2022. Các đơn gửi qua Đường Bưu điện Liên bang phải nhận được trễ nhất là cuối giờ làm việc ngày 26 tháng Tư, 2022.

Hội Đồng Quản Trị sẽ kiểm phiếu kết quả bầu cử trong khoảng thời gian từ ngày 10 tháng Năm, 2022 đến ngày 18 tháng Năm, 2022, tại một cuộc họp do Hội Đồng Quản Trị yêu cầu triệu tập, theo đúng quy định của Đạo Luật Nhóm Hợp Công Khai Tiêu Bang Texas.

Christopher Caldwell, Chủ Tịch
Hội Đồng Quản Trị
Khu Học Chánh Thành Phố Stafford
Chứng Thực:
Alicia Lacy-Castille, Thư Ký
Hội Đồng Quản Trị
Khu Học Chánh Thành Phố Stafford

STAFFORD市立學區 STAFFORD, TEXAS 77477

TEXAS州 §
FORT BEND和HARRIS縣 §

立學區理事選舉通知STAFFORD市

致Texas州Stafford已登記選民:
茲定於2022年5月7日上午7:00至晚上7:00開放下列普通選舉投票地點, 藉此為Stafford市立學區理事會選出理事席位3, 理事席位4和理事席位5依據Texas州選舉法第31、32和271章的規定及聯合選舉協議的條款及Fort Bend縣和Stafford市的選舉服務合同, 本選舉應Fort Bend縣選舉行政管理, 連同Stafford市及其他參與機構, 在可由公共投票站提供服務的選區聯合舉行。
在選舉日, 選民可以根據全縣投票站計劃在2022年5月7日選舉開放的任何投票站投票; 選民不再被指定到特定的投票地點。2022年5月7日選舉日選區投票所地點為Fort Bend縣已建立之選區投票地點。這些是當前的地點截至今日。如有任何更新請至Fort Bend縣在選舉日發布的一覽表確認查詢。

對於提前投票, 選民可在下列任一列地點作為提前投票地點進行投票。Fort Bend縣選舉行政管理是此次選舉的提前投票專員及行政官的永久縣僱員是副提前投票專員。親自出席提前投票將於2022年4月25日至2022年5月3日舉行於: 主要提前投票投票站Stafford市政廳, 地址是2610 South Main, Stafford, Texas 77477; 以及聯合選舉協議及與Fort Bend縣的選舉服務合同中確定的提前投票地點在以下列出。任何符合條件的聯合選舉選民均可親自到任一聯合提前投票地點提前投票。

選票申請及郵寄選票可應以書面形式寄至Fort Bend縣選舉行政管理John Oldham, 地址為301 Jackson Street, Richmond, Texas 77469-3108; 電子郵件: Vote@fortbendcountytexas.gov; 電話號碼: 281-342-3411; 互聯網網站: https://www.fortbendcountytexas.gov/government/departments/elections-voter-registration. 郵遞投票申請寄達時間不可晚於2022年4月26日營業結束時間或中午12:00 (取較遲者為準)。聯邦明信片申請必須在2022年4月26日營業結束時間前寄達。

選舉結果應由理事會進行審核並不可在2022年5月10日之前或在2022年5月18日之後調查, 理事會召開會議是根據Texas州開放會議法案要求。

Christopher Caldwell, 主席
理事會, Stafford市立學區
見證:
Alicia Lacy-Castille, 秘書
理事會, Stafford市立學區

Municipal Election, May 7, 2022 / Elecciones Municipales, 7 de mayo de 2022
Các Cuộc Bầu Cử Thành Phố, Ngày 7 tháng Năm, 2022 / 市政選舉, 2022年5月7日

Election Day Voting Centers / Centros de Votación del Día de Elección / Các Trung Tâm Bỏ Phiếu vào Ngày Bầu Cử / 選舉日投票中心

COUNTYWIDE POLLING PLACE Voting Location ADDRESS CITY ZIP
LUGAR DE VOTACIÓN Lugar de Votación DIRECCIÓN CIUDAD C.P.

PARA TODO EL CONDADO Địa Điểm Bỏ Phiếu ĐỊA CHỈ THÀNH PHỐ SỐ ZIP CODE

全縣範圍內的投票地點 投票地點 地址 城市 郵遞區號

Table with 5 columns: Location, Address, City, State, ZIP Code. Lists various polling locations across Stafford, Texas, including Aki Prof Development Center, Beasley City Hall, Beckendorf Jr High, Bowie Middle, Brazos Bend Baptist Church, Briarchase Missionary Bap Ch, Calvary Baptist Church, Chasewood Clubhouse, Cinco Ranch Branch Library, Clements HS, Commonwealth Clubhouse, Crockett Middle, Elkins HS, Fairgrounds Bldg D, Fort Bend ISD Admin. Bldg, Four Corners Community Center, Garcia Middle School, George Bush HS, George Memorial Library, Goodman Elementary, Great Oaks Baptist Church, Greatwood Community Rec Center, Hightower HS, Hunters Glen Elementary, Imperial Park Recreation Center, Irene Stern Community Center, Jacks Conference Center, Jones Creek Ranch Park, Kempner HS, Kendleton Church of God, Lake Olympia Club House, Lantern Lane Elem, Lexington Creek Elem, Living Word Lutheran Church, Lost Creek Conference Center, Maryam Islamic Center, Meadows Place City Hall, Mission Bend Library, Missouri City Baptist Church, Missouri City Visitors Center, Mustang Community Center, Orchard City Hall, Pecan Grove MUD Admin Bldg, Pinnacle Senior Center, Quail Valley Elem, Quail Valley Fund Office, Reese Tech Ctr, Ridge Point HS, Ridgegate Community Ass'n, Ridgmont Early Childhood Ctr, River Park Recreation Ctr, Road and Bridge (Needville), Rosenberg Annex Building, Rosenberg City Hall, Sartartia Middle, Sienna Annex, Stafford City Hall, Sugar Lakes Clubhouse, Sugar Land Branch Library, Sugar Land Church of God, Sugar Land City Hall, Thompsons City Hall, Tompkins HS, Townewest Towne Hall, University Branch Library, Westlake Preparatory Academy.

Fort Bend County Early Voting Schedule

May 7, 2022 City/School/Mud Election

Programa de votación anticipada del Condado de Fort Bend

Elección Municipal/Escolar/MUD del 7 de mayo de 2022

Lịch Trình Bỏ Phiếu Sớm Tại Quận Fort Bend

Cuộc Bầu Cử Thành Phố/ Trường Học/ MUD Ngày 7 tháng Năm, 2022

Fort Bend縣提前投票時間安排

2022年5月7日市/學校/市政選舉

Early Voting Location

Lugar de votación anticipada

Địa Điểm Bỏ Phiếu Sớm

提前投票地點

Beasley City Hall, 319 S 3rd Street, Beasley
Bowie Middle School, 700 Plantation Dr, Richmond
Chasewood Clubhouse, 7622 Chasewood Dr, Missouri City
Cinco Ranch Branch Library, 2620 Commercial Center Blvd, Katy
Fort Bend ISD Administration Bldg, 16431 Lexington Blvd, Sugar Land
Four Corners Community Center, 15700 Old Richmond Rd, Sugar Land
George Memorial Library, 1001 Golfview Dr, Richmond
Great Oaks Baptist Church, 7101 FM 2759, Richmond
Hightower High. School, 3333 Hurricane Ln, Missouri City
Irene Stern Community Center, 6920 Katy-Fulshear Road, Fulshear
Jacks Conference Center, 3232 Austin Pkwy, Sugar Land
Lost Creek Conference Center, 3703 Lost Creek Blvd, Sugar Land
Missouri City Visitors Center, 1522 Texas Pkwy, Missouri City
Quail Valley Fund Office, 3603 Glenn Lakes Ln, Missouri City
Reese Technical Center, 12300 University Dr, Sugar Land
Road and Bridge (Needville), 3743 School St, Needville
Sienna Annex, 5855 Sienna Springs Way, Missouri City
Stafford City Hall, 2610 South Main, Stafford
Sugar Land Branch Library, 550 Eldridge Rd, Sugar Land
Sugar Land City Hall, 2700 Town Center Blvd N, Sugar Land
Tompkins High School, 4400 Falcon Landing Blvd, Katy

Hours

Monday-Friday, April 25-29, 2022

All Sites open 8:00 a.m. To 7:00 p.m.

Saturday, April 30, 2022

All Sites open 8:00 a.m. To 5:00 p.m.

Sunday, May 1, 2022

All Sites CLOSED

Monday-Tuesday May 2-3, 2022

All Sites open 7:00 a.m. To 7:00 p.m.

Horarios

Llunes a viernes, 25-29 de abril de 2022

Todos los lugares abiertos de 8:00 a.m. a 7:00 p.m.

Sábado 30 de abril de 2022

Todos los lugares abiertos de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.

Domingo 1 de mayo de 2022

Todos los lugares CERRADOS

Lunes y martes, 2 y 3 de mayo de 2022

Todos los lugares abiertos de 7:00 a.m. a 7:00 p.m.

Giờ

Thứ Hai-thứ Sáu ngày 25-29 tháng Tư, 2022

Tất cả các địa điểm được mở cửa 8 giờ sáng đến 7 giờ tối

Thứ Bảy, ngày 30 Tháng Tư, 2022

Tất cả các địa điểm được mở cửa 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều

Chủ Nhật, ngày 1 tháng Năm, 2022

Tất cả các địa điểm ĐÓNG CỬA

Thứ Hai, Thứ Ba, ngày 2-3 tháng Năm, 2022

Tất cả các địa điểm được mở cửa 7 giờ sáng đến 7 giờ tối

時間

2022年4月25-29日, 週一至週五

所有站點上午8:00至下午7:00開放

2022年4月30日, 週六

所有站點上午8:00至下午5:00開放

2022年5月1日, 週日

所有站點關閉

2022年5月2-3日, 週一至週二

所有站點上午7:00至下午7:00開放